

မွဲခန္ဓာ (၅၈) ဦးတိက်လျောက်သောသူမ (အလုပ်မြို့ဂျာဒေသ)

ညာက်စဉ်ကိန်းဝင်ပေးမှု အမှတ်စဉ် (၁၀၅)၊ သတ်ဒေသနာ (၂၂)ပါး

ဦးရွှေးလွင်ဦး ပြန်ဆိုသည်။

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ကရာဇာရှင် အကြောင်နာရှင် ဖြစ်တော်မူသော ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ ဂုဏ်တော်အားဖြင့်-၁၁

၁။	<p>قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَادِلُكَ فِي رَوْجِهَا وَتَشْتَكِي إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ يَسْمَعُ تَحَاوُرَكُمَا إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ</p> <p>သူမ၏ ပေါင်းဖော်နှင့် စပ်လျှပ်း၍ သင့်ထံ၌ ဦးတိက်လျောက်ထား သူမ၏ လျောက်ထားချက်နှင့် ပရမတ်ဘုရားရှင်အား စောကြောမှုကို ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် မျခု ကြားတော်မူ၏။ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သင်တိုနှစ်ဦး၏ အပြန်အလှန် ပြောဆိုခြင်းကို ကြားတော်မူ၏ ကေန်ပင် ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် ခွင့်လွှတ်သောအရှင် လွတ်မြင်းစေသော အရှင် ဖြစ်၏။</p>
၂။	<p>الَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْكُمْ مِنْ نِسَائِهِمْ مَا هُنَّ أُمَّهَاتِهِمْ إِلَّا الْلَّائِي وَلَدَنَّهُمْ وَإِنَّهُمْ لَيَقُولُونَ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ وَزُورًا وَإِنَّ اللَّهَ لَعُفُوٌ غَفُورٌ</p> <p>သင်တို့အနက် အမျိုးသမီးတို့အား သူမတို့သည် သူတို့၏ မိခင်များ မဟုတ်ဘဲ ကျောစိုင်းပစ်အံ့၊ ကေန်ပင် သူတို့အား မွေးဘွားသော သူမတို့၏ မိခင်များ ဖြစ်ကြ၏။* ကေန်အမှန် သူတို့သည် တရားပျက်စကားနှင့် လိမ့်ညာ ခြင်းကို ပြောဆိုကြ၏။ ကေန်အမှန် ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် ခွင့်လွှတ်သောအရှင် လွတ်မြင်းစေသော အရှင် ဖြစ်၏။</p>
၃။	<p>وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا قَالُوا فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَّا ذَلِكُمْ تُوعَظُونَ بِهِ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ</p> <p>သူတို့၏ အမျိုးသမီးတို့အား ကျောစိုင်းနေသော သူတို့သည် သူတို့၏ ပြောစကားကို ပြန်လည်ပျော်ဆိုမှု- သူတို့ ချင်း မထိတွေ့နှုန်း ချုပ်နောင်မိနေသူတို့၏ကို လွှတ်ပေးရမည်၊ ဤသည် သင်တို့အတွက် အဆုံးအမပင် ဖြစ်၏။ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် ကျိုးကြံ့လေသူမျှကို သတင်းသိနေတော်မူသည်ပဲ။</p>
၄။	<p>فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرِيْنِ مُتَتَابِعِيْنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَّا فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فِطْلَامُ سِتِّيْنَ مِسْكِيْنًا ذَلِكَ لَتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُلَكَ حُدُودُ اللَّهِ وَلِلْكَافِرِيْنَ عَذَابُ أَلِيمٌ</p> <p>သို့သော မဆောင်ရွက်နိုင်သူအတွက် သူတို့ချင်း မထိတွေ့မှု ဥပုသန်သို့ နှစ်လဆက်တို့ကို စောင့်တည်ရမည်။ ထို့ကြေားလုံး၏ အထိုးယ်လိုက် ၃၇၄ တွင် ဖြေပြထားသည်ကို တွေ့ရပေသည်။ အဖိုက် မျှောက်ကျေနေသော ခေတ်ကာလကြီးတွင် အစွဲလမ်း သာသနသည် မည်သူ၏ မျက်နှာကိုမှ မထောက်ဘဲ လူအခွင့်အရေး၊ အမျိုးသမီးအခွင့်အရေး၊ ကလေး သူတို့ အခွင့်အရေးများကို အပြုံးအဝရှိစေရန် ဥပုသ ချုပ်နဲ့သည်။ ၂၂၂၅ ၄၂၂ တို့တွင် လင်မယားကွာ့ရှင်းခန်းများကို ကြော်လိုက်။</p>

(၁၀၄၄) ဤပေးသိမှုများတွင် ပြောဆိုသော ကျောစိုင်းနေပြီး နှီဟာ၍ ဆုံးသုည်မှာ အာရပ်တို့၏ ထုံးတမ်းအား မလိုချင်တော့လျှင် ထိုအမျိုးသမီးအား သင်သည် ကျွန်ုပ်၏ မိခင်ကဲ့သို့ ဖြစ်သည်။ ဤ ကိုနှစ်ဦး ပြောသော ကော်များလုံး ဖြစ်သည်။ ထိုအခါ ထိုအမျိုးသမီးမှာ အပြုံး ရှိ သည်ဖြစ်၏။ မရှုယ်လှုပြု၏ တို့တွေ့နှုန်း အမျိုးသမီးတစ်ဦး၏ ဘဝ နစ်နာရခြင်းရှိုး မကျိုးလွန်ရန် အစွဲလမ်း သာသနနာက လုံးဝ တားဖြစ် ပိတ်ပင်လိုက်ပြီး ဖြစ်ပေသည်။ ဤ၏ကော်များလုံး၏ အထိုးယ်လိုက် ၃၇၄ တွင် ဖြေပြထားသည်ကို တွေ့ရပေသည်။ အဖိုက် မျှောက်ကျေနေသော ခေတ်ကာလကြီးတွင် အစွဲလမ်း သာသနသည် မည်သူ၏ မျက်နှာကိုမှ မထောက်ဘဲ လူအခွင့်အရေး၊ အမျိုးသမီးအခွင့်အရေး၊ ကလေး သူတို့ အခွင့်အရေးများကို အပြုံးအဝရှိစေရန် ဥပုသ ချုပ်နဲ့သည်။ ၂၂၂၅ ၄၂၂ တို့တွင် လင်မယားကွာ့ရှင်းခန်းများကို ကြော်လိုက်။

(၁၀၄၅) ဤသတ်မှတ်များ ချုပ်နောင်မိနေသူ တစ်ဦး ဆိုသည်မှာ ၆-ကိုယ်တော် ကို ပြန်ဆိုခြင်းဖြစ်၍ ဆရာတော် တစ်ဦးကို ကြော်လိုက်၏ စစ်သံ့ပုံးဟုလည်းကောင်း ပြန်ဆိုကြပေသည်။ ဘဝအက်အခြား ရင်ဆိုင်နေရလျှင် ဘဝ မလွှတ်မြောက်နိုင်သော သူများ၊ စီးပွားရေး အခက်အခဲဖြင့် ရင်ဆိုင် ပိတ်ပင်ရိတ်နေသူများ။ အားလုံးကို ဆိုလို ပေသည်။

١٠١	إِنَّمَا النَّجْوَى مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْرُنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيْسَ بِصَارِهِمْ شَيْئًا إِلَّا يِإِذْنِ اللَّهِ وَعَلَى اللَّهِ فَلِيَتَوَكَّلْ المُؤْمِنُونَ
☆ ٢٠٦	အမှန်မှာ မကောင်းဆုံးဝါးတို့မှ ☆ လျှို့ဂျက်ဆွေးနွေးခြင်းသည် ယုံကြည်သော သူတို့အား သောကြပြစ်စေရန်သာ ဖြစ်၏။ သို့သော ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ စံချိန်မပြည့်မြှို့ဘဲ ငင်းသည် တစ်စုံတစ်ယောက်ကိုမျှ မထိခိုက်စေနိုင်ချေ။ ပရမတ်ဘုရားရှင် ကိုသာ ယုံကြည်သူတို့သည် ကိုစားပံ့အပ်သင့်၏။
١٠٢	يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسُحُوا يَفْسَحَ اللَّهُ لَكُمْ وَإِذَا قِيلَ اشْرُزُوا يَرْفَعِ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ
	အို ယုံကြည်သော သူတို့၊ သင်တို့အား “လူထုအစည်းအဝေး၌ နေရာပေးကြ”ဟု ပြောဆိုလျှင်၊ နေရာပေးကြလော့၊ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သင်တို့အတွက် နေရာကျယ်ဝန်းစေလိမ့်မည်။ “စုပေါင်းကြလော့”ဟု ဆိုလျှင် စုပေါင်းကြကုန် လော့၊ သင်တို့မှ ယုံကြည်သူ၊ ပညာဥက် ချီးမြှုင့်ခံရသော သူတို့အား ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် အခွင့်အလင်း ချီးမြှုံးကိုတော်မူလိမ့်မည်။ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည်ကား ကျို့ကြံလေသမျှကို သတင်းသိနေတော်မူ၏။
١٠٣	يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَاجَيْتُمُ الرَّسُولَ فَقَدِمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَاكُمْ صَدَقَةً ذَلِكَ خَيْرٌ لَكُمْ وَأَطْهَرُ فَإِنْ لَمْ تَحْدُوا فَإِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ رَّحِيمٌ
	အို ယုံကြည်သော သူတို့၊ သင်တို့သည် ဥာဏ်စဉ်တော်ဆောင်နှင့် နီးနော်တိုင်ပင်လျှင် သင်တို့၏ ဆွေးနွေးတို့မှ မပြုခြုံ အလျင် အလူအဒီန်းပြုကြလော့။ ဤသည် သင်တို့အတွက် ကောင်းမြတ်လှ၏။ စင်ကြပ်သန့်ရှင်း၏။ အကယ်၍ သင်တို့ မဆောင်ရွက်နိုင်သော ကောင်ပင် ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် လွတ်ပြုမြှင့်စွာ စေသောအရှင် အကြောင်နာရှင် ဖြစ်တော်မူ၏။
١٠٤	أَشْفَقْتُمُ أَنْ تُقْدِمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَاكُمْ صَدَقَاتٍ فَإِذَا لَمْ تَفْعَلُوا وَتَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَةَ وَأَطْبِعُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ
☆ ٢٠٧	သင်တို့၏ ဆွေးနွေးတ်ပြုမှ မပြုခြုံအလျင် လူဒီန်းပြုရမည်ကို ကြောက်ရုံးနေကြသလော့၊ သင်တို့သည် ထိသို့ မကျင့်ကြနိုင်လျှင် သင်တို့အပေါ်၍ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သင်ပုန်းချေပေးတော်မူ၏။ သို့ဖြစ်၍ စိတ်လေ့ကျင့်မှု မြှုံးကြလော့☆ လူမှုဖူးကြံးပေးကြကြသလော့၊ ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် အရှင်၏ ဥာဏ်စဉ်တော်ဆောင်အား နာခံကြလော့၊ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သင်တို့ ကျင့်ကြခြင်းများကို သတင်းသိနေတော်မူ၏။
١٠٥	أَلْمَ تَرِ إِلَى الَّذِينَ تَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَا هُمْ مِنْهُمْ وَلَا مِنْهُمْ وَيَخْلُفُونَ عَلَى الْكَذِبِ وَهُمْ يَعْلَمُونَ
	ပရမတ်ဘုရားရှင်မှ ကံကြီးသင့်စေသော လူပျိုးတို့ဘက်သို့ ဦးလှည့်နေသော သူကို သင် မသုံးသပ်မိသလော့၊ သူတို့သည် သင်တို့အတဲ့မှ မဟုတ်၊ ငရ်းတို့၏ အထဲမှုလည်း မဟုတ်ချေ။ သူတို့သည် သိနေလျက်နှင့် လိမ့်ညာမှုသား ကိုယ်ဆိုသူများသာ ဖြစ်၏။
١٠٦	أَعَدَ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا إِنَّهُمْ سَاءُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ
	ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သူတို့အတွက် ပြတ်သားသော ဝင်္ဂံကြွေးကို ပြင်ဆင်ထားတော်မူ၏။ ကောင်ပင် သူတို့၏ ကျင့်ကြသမျှတို့သည် အကုသိုလ်များသာ ဖြစ်၏။
١٠٧	اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَاحًا فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ فَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ
	သူတို့သည် ကျမ်းကျိုန်မှုကို ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ လမ်းစဉ်တော်မှ တိမ်းပါးနိုင်ရန် အကာအကွယ် ယူထားကြ၏။ သူတို့အတွက်မှာ အသေပေါက်သော ဝင်္ဂံကြွေးသည် ရှိနေ၏။

٥٧	<p>لَنْ تُغْنِي عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا حَالِدُونَ</p> <p>သူတို့၏ ဉာဏ်ပွဲများ၊ သူတို့၏ သားသမီးအောင်အရှင်တို့သည် ပရမတ်ဘုရားရှင်အား ဆန့်ကျင်ရန် မပြည့်စုံနိုင်ချေ။ ထိုသူတို့သည် အဖော်များသာ ဖြစ်ကြ၍ ထို့ကြောင့် ခံစားရလွှာ။</p>
٥٨	<p>يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيَحْلِفُونَ لَهُ كَمَا يَحْلِفُونَ لَكُمْ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَاذِبُونَ</p> <p>ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် သူတို့အား လုံးကို ရှင်ပြန်နိုင်ကြစေသော နောက်လည် – သင်တို့အား ယခု ကျိန်ဆိုပြ သက္ကာ သို့ ပရမတ်ဘုရားရှင်အားလည်း ကျိန်ဆိုပြလိမ့်မည်။ သူတို့အတွက် စစ်စုံတစ်ရာ ရှိသည်ဟု သူတို့ ထင်မှတ်ကြ၏။ ကေန်ပင် သူတို့သည် မူသားကောင်များသာ ဖြစ်ကြ၏။</p>
٥٩	<p>اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَأَنْسَاهُمْ ذِكْرَ اللَّهِ أُولَئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ أَلَا إِنَّ حِزْبَ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخَاسِرُونَ</p> <p>မကောင်းဆိုးဝါးသည် သူတို့အား လွမ်းပိုးချုပ်ကိုင်လျှက် သူတို့အား ပရမတ်ဘုရားရှင်ကို သတိရခြင်းမှ မူးလျှော့စေ၏။ သူတို့သည် မကောင်းဆိုးဝါး၏ စစ်သည်တော်များ ဖြစ်ကြ၏။ ကေန်ပင် မကောင်းဆိုးဝါး၏ စစ်သည်တော်များသည်သာ ဆုံးရုံးနှစ်နာရမူများ ဖြစ်၏။</p>
٦٠	<p>إِنَّ الَّذِينَ يُخَادِعُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَئِكَ فِي الْأَذَلِيلِ</p> <p>ကေန်ပင် ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် အရှင်၏ ဥက္ကလာဇ်စဉ်တော်ဆောင်အား တော်လှုန်ပုန်ကန်စေသော သူတို့ – ထိုသူတို့သည်သာ အနိမ့်ဆုံးအဆင့် ဖြစ်ရလွှာ။</p>
٦١	<p>كَتَبَ اللَّهُ لَأَعْلَمُ أَنَا وَرَسُلِي إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ</p> <p>“ပါန့် ဂုံးဘာက်စဉ်ဆောင်သည်သာ အောင်နိုင်ရမည်”ဟု ပရမတ်ဘုရားရှင်က ပြုဌာန်းထားပြီး ဖြစ်၏။ ကေန်ပင် ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် အင်အားတော်အရှင် ဘုန်းတော်ရှင် ဖြစ်တော်မှု၏။</p>
٦٢	<p>لَا تَجُدُّ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُؤْدِونَ مِنْ حَادَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا آبَاءُهُمْ أَوْ أَبْنَاءُهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ أَوْ عَشِيرَاتَهُمْ أُولَئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَهُمْ بِرُوحٍ مِنْهُ وَيُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا رَاضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ أُولَئِكَ حِزْبُ اللَّهِ أَلَا إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ</p> <p>ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ အောင်ဘဝကာလည် ယုံကြည်သူတို့သည် ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် အရှင်၏ ဥက္ကလာဇ်စဉ်တော်ဆောင်တို့အား တော်လှုန်ပုန်ကန်သူဖြစ်လျှင် သူတို့၏ အဖော်များဖြစ်စေ သူတို့၏ သားသမီးများဖြစ်စေ သူတို့၏ သားချင်းများဖြစ်စေ သူတို့၏ လျှမ်းစွဲဖြစ်စေ သံယောဇ်တွေယ်နေမည်ကို သင် တွေ့ရမည် မဟုတ်ချေ။ ယင်းမှာ သူတို့၏ နှလုံးသားတွေး၌ ယုံကြည်ချင်းကို ပြုဌာန်းထားသောကြောင့် သူတို့အား အရှင်ထံမှ ဥက္ကလာဇ်စဉ်တော်[*]အားဖြင့် အကြေခိုင်မြေစေ သောကြောင့် ဖြစ်၏။ သူတို့အား အောက်ခင်း၌ စိမ့်စမ်းရောသွင် စီးဆင်းနေသော ဥယျာဉ်ဘုံသို့ ဝင်ရောက်စေ၍ ထို့ကြောင့် ခံစားစေမည်ပဲ။ သူတို့သည် ပရမတ်ဘုရားရှင်အား ကျေနှုပ်နှစ်သက်ကြ၏။ အရှင်ကလည်း သူတို့ကို ကျေနှုပ်နှစ်သက်၏။ သူတို့သည် ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ စစ်သည်တော်များဖြစ်၍။ ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ စစ်သည်တော်များသည်သာ အောင်ပြင်ပေါက်မြောက်သူများ ဖြစ်ကြ၏။</p>